



**Conseil de sécurité**

Distr.  
GENERALE

S/20416/Add.1  
24 janvier 1989  
FRANCAIS  
ORIGINAL : ANGLAIS

---

**RAPPORT DU SECRETAIRE GENERAL SUR LA FORCE INTERIMAIRE  
DES NATIONS UNIES AU LIBAN**

(pour la période du 26 juillet 1988 au 24 janvier 1989)

Additif

CARTE

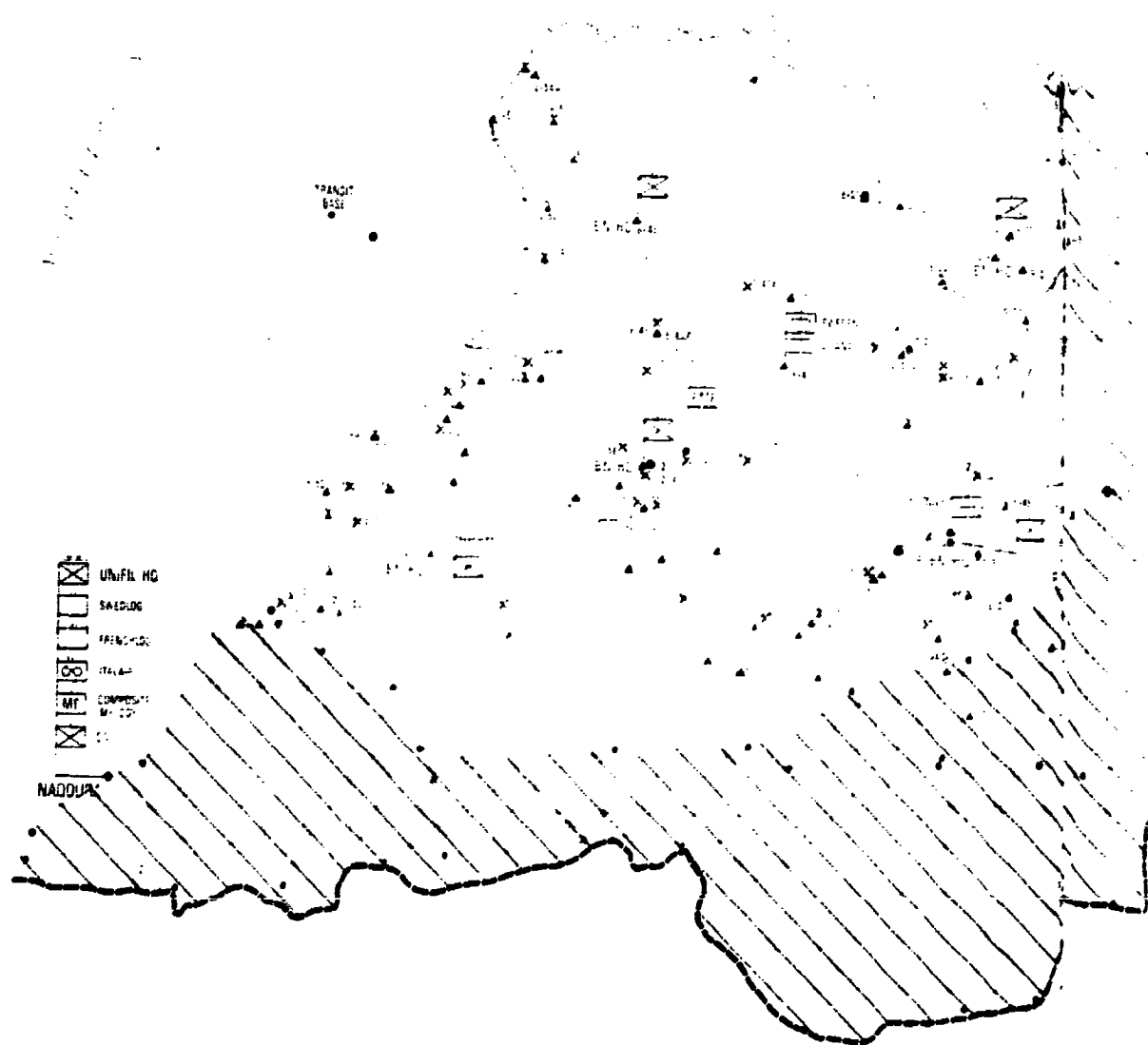
DEPLOIEMENT DE LA FINUL AU MOIS DE JANVIER 1989

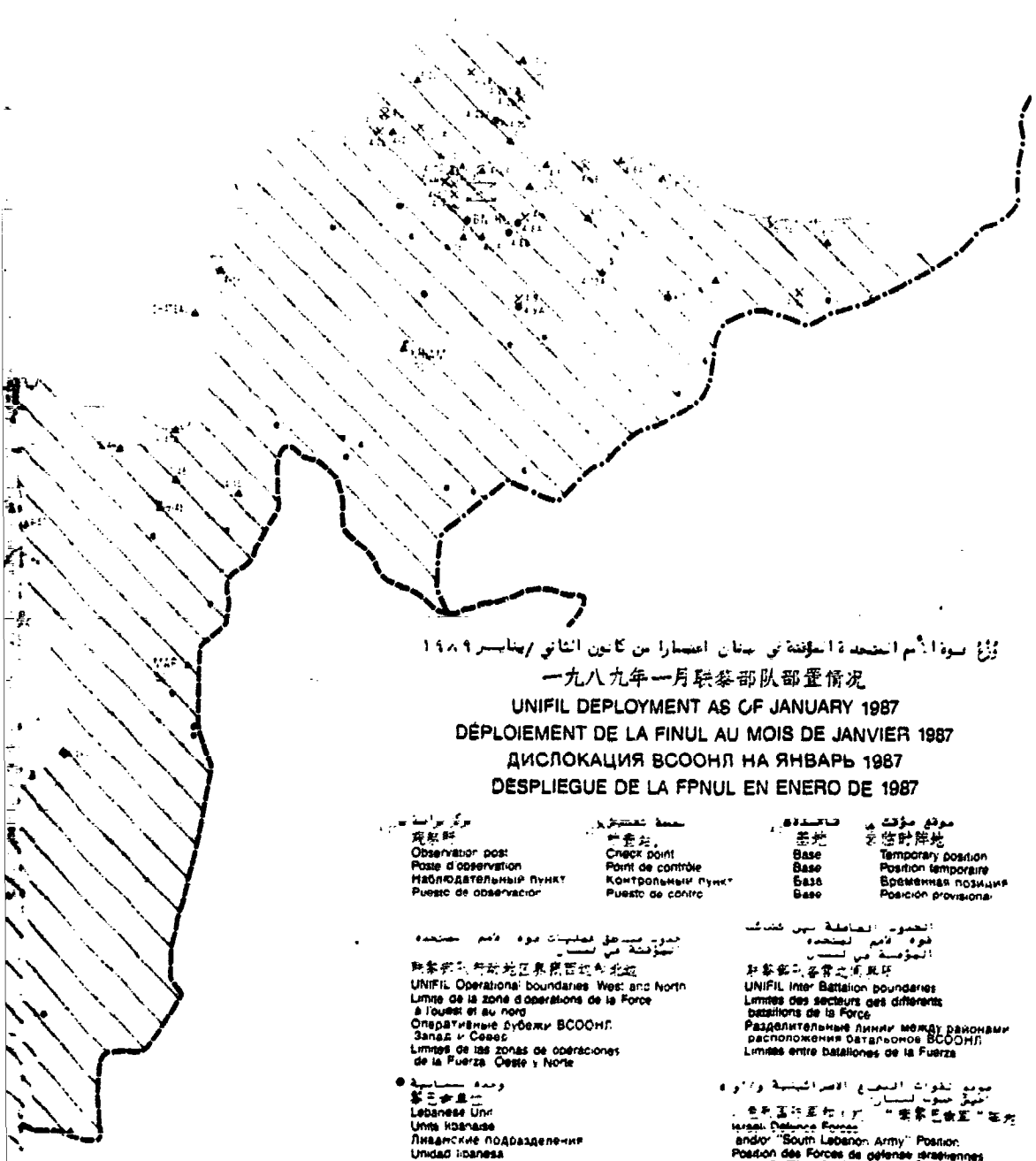
جنوب لبنان

黎巴嫩南部 • SOUTHERN LEBANON

LIBAN MÉRIDIONAL

ЮЖНЫЙ ЛИБАН • LÍBANO MERIDIONAL





وضع القوات المسلحة السورية في لبنان اعتباراً من كانون الثاني /يناير 1987

一九八九年一月联合国部队部署情况

UNIFIL DEPLOYMENT AS OF JANUARY 1987

DÉPLOIEMENT DE LA FINUL AU MOIS DE JANVIER 1987

ДИСЛОКАЦИЯ ВСООНЛ НА ЯНВАРЬ 1987

DÉSPLIEGUE DE LA FINUL EN ENERO DE 1987

|                       |                   |       |                      |
|-----------------------|-------------------|-------|----------------------|
| مركز مراقبة           | نقطة تفتيش        | قاعدة | موقع مؤقت            |
| 观察所                   | 检查站               | 基地    | 临时阵地                 |
| Observation post      | Check point       | Base  | Temporary position   |
| Poste d'observation   | Point de contrôle | Base  | Position temporaire  |
| Наблюдательный пункт  | Контрольный пункт | База  | Временная позиция    |
| Puesto de observación | Puesto de control | Base  | Posición provisional |

حدود منطقة وقف إطلاق النار

UNIFIL Operational boundaries West and North

Limites de la zone d'opérations de la Force à l'ouest et au nord

Оперативные рубежи ВСООНЛ

Limites de las zonas de operaciones de la Fuerza Oeste y Norte

وحدة لبنانية

Lebanese Unit

Unité libanaise

Ливанские подразделения

Unidad libanesa

منطقة تحت سيطرة إسرائيل

Approximate area under Israel control

Approximate area under Israel control

Approximate area under Israel control

Approximate area under Israel control

Approximate area under Israel control

Approximate area under Israel control

الحدود الفاصلة بين القوات

UNIFIL Inter Battalion boundaries

Limites des secteurs des différentes bataillons de la Force

Разделительные линии между районами

Limites entre bataillones de la Fuerza

موقع القوات الدفاع الإسرائيلية

Israeli Defense Forces

Position des Forces de défense israéliennes

Позиция израильских сил обороны

Position de la Fuerza de Defensa de Israel

Position de la Fuerza de Defensa de Israel

Position de la Fuerza de Defensa de Israel

Position de la Fuerza de Defensa de Israel

Position de la Fuerza de Defensa de Israel

Position de la Fuerza de Defensa de Israel

Position de la Fuerza de Defensa de Israel

Position de la Fuerza de Defensa de Israel

Position de la Fuerza de Defensa de Israel